

Fondo BORDA-UBILLOS.---
2 documentos de 1619==
1o. de ellos= Copia FE-
HACIENTE de escribano
ACTUANTE.----

Pamplona, 18-IX-1619.---

(945-I-29)

Back==

"Dona^{on} hecha Por Miguel de
veinça vez. desta ciu.
en fauor

del doctor mn de veinça su hijo"

- 1.- Miguel de beynça (sic), ZAPATERO, vecino desta ciudad, dice tener drecho a u
casa sita en ella y calle de==
los baños, que sóla ser de==
Martin de veinça (sic nunc) y lauayen y==
maria Juan, de Ayerra, su mujer, que afrenta de la una parte con casa de la
Lanzarote, viuda de L., y de la otra con casa de==
Pedro de Echeberz, mercader vecino de la misma, que fue.- Tiene también un
viña de 14 peonadas poco más o menos en los términos de la ciudad
endrecera llamada==
cadar (sic c-), que afrenta con lieco del convento de==
santiago, de la ciudad, y con una viña de==
martin de eleta, hortelano en==
juslarrocha.- Hace donación perfecta "inter vivos" de las mismas a==
martin de beynça, su HIJO, colegial en el celegio mayor de==
santespiritus de
X onati (sic) para que se pueda ordenar de EPISTOLA en consideración de s
muchu virtud y letras que tiene.--

1v.- TESTIGOS son==

- joan de erraçu y==
martin de musquiz, ESCRIBIENTES del escribano actuante, y FIRMARON, pero NO=
veinça (sic nunc) que "dixo
2.- no sauer".--

ESCRIBANO es el que hace este TRASLADO, que concuerda fielmente con
su ORIGINAL que "e mi poder queda"==== Pedro Vrgel de Arizcun.-

FIRMA, SIGNO y RUBRICA=== /// "En testimonio (SIGNO) de verdad

P^o Vrgel de Arizcun^{no}"

Ibidem= 2o. documento de
2 folios= Traslado FEHA-
CIENTE de escribano
ACTUANTE.---

Pamplona, 18-IX-1619.---

Back==

"
dona^{on} de Pedro de veinça Mercader
vezino desta ciudad
en fauor

del doctor mn de veinça su hijo" (sic, sed est FRAT)

- 1.- P^o de beynça, Mercader vecino de ==
pamp. atendiendo a la buena inclinación, letras y virtud de su
martin de beynça doctor==
"colegial en el colejo mayor de
santespiritus de
onati (sic nunc -n-).- Dice son HERMANOS carnales y le hace GRAC
cesión y donación "inter vivos" una==
CASA que tiene en la calle de ==
los Baños que sólo ser de==
martin de beynça y Labayen y =
m. ju. de ayerra su mujer, difuntos y afrenta (sic) con casa de==
ana de olaz, viuda de==
miguel de lanzarote (-z- corregida de -c-) y casa de==
maria de orderiz, viuda de =
P^o de echeberz y con Calle Pública, para que sea SUYA propia.-

2.- TESTIGOS son==

joan de erraçu y
mn de Musquiz / ESCRIBIENTES de escribano actuante. FIRMARON todos.--
Traslado hace el escribano ACTUANTE y afirma que ==
concuerda fielmente con su ORIGINAL "quemipoder queda"==

FIRMA, SIGNO y RUBRICA//// "En testimonio (SIGNO) de verdad

P^o Vrgel de Arizcun^{no}"

Ibidem, Doc. 2 folios

Copia FEHA de escr. ACTUANTE.-

Pamplona, 6-XII-1639.---

Martin de Beynça, mercader, vecino de la villa de Sansebastian, heredero de
D. don min de Beynça su HERMANO, CAPELLAN mayor "que fue" del convento de la
"compseçion" (sic) de Pamplona, de quien era la casa en cuestión.....

Fondo BORDA-UBILLOS.---
2 documentos de 1619==
1o. de ellos= Copia FE-
HACIENTE de escribano
ACTUANTE.---

Pamplona, 18-IX-1619.---

(945-I-29)

Back==

"Dona^{on} hecha Por Miguel de
veinça vez. desta ciu.
en fauor

del doctor mn de veinça su hijo"

- 1.- Miguel de beynça (sic), ZAPATERO, vecino desta ciudad, dice tener drecho a u
casa sita en ella y calle de==
los baños, que sóla ser de==
Martin de veinça (sic nunc) y lauyen y==
maria Juan, de Ayerra, su mujer, que afrenta de la una parte con casa de la
Lanzarote, viuda de L., y de la otra con casa de==
Pedro de Echeberz, mercader vecino de la misma, que fue.- Tiene también un
viña de 14 peonadas poco más o menos en los términos de la ciudad
endrecera llamada==
cadar (sic c-), que afrenta con lieco del convento de==
santiago, de la ciudad, y con una viña de==
martin de eleta, hortelano en==
juslarrocha.- Hace donación perfecta "inter vivos" de las mismas a==
martin de beynça, su HIJO, colegial en el colegio mayor de==
santespiritus de
onati (sic) para que se pueda ordenar de EPISTOLA en consideración de s
mucha virtud y letras que tiene.--
1v.- TESTIGOS son==
joan de erraçu y==
martin de musquiz, ESCRIBIENTES del escribano actuante, y FIRMARON, pero NO=
veinça (sic nunc) que "dixo
2.- no sauer".--
ESCRIBANO es el que hace este TRASLADO, que concuerda fielmente con
su ORIGINAL que "e mi poder queda"==== Pedro Vrgel de Arizcun.-
FIRMA, SIGNO y RUBRICA=== /// "En testimonio (SIGNO) de verdad

P^o Vrgel de Arizcun^{no}"

Ibidem= 2o. documento de
2 folios= Traslado FEHA-
CIENTE de escribano
ACTUANTE.---

Pamplona, 18-IX-1619.---

Back==

dona^{on} de Pedro de veinça Mercader
vezino desta ciudad
en fauor

del doctor mn de veinça su hijo" (sic, sed est FRAT)

- 1.- P^o de beynça, Mercader vecino de ==
pamp. atendiendo a la buena inclinación, letras y virtud de su
martin de beynça "colegial en el colegio mayor de
santespiritus de
onati (sic nunc -n-).- Dice son HERMANOS carnales y le hace GRAC
cesión & y donación "inter vivos" una==
CASA que tiene en la calle de ==
los Baños que sóla ser de==
martin de beynça y Labayen y =
m. ju. de ayerra su mujer, difuntos y afrenta (sic) con casa de==
ana de olaz, viuda de==
miguel de lanzarote (-z- corregida de -c-) y casa de==
maria de orderiz, viuda de =
P^o de echeberz y con Calle Pública, para que sea SUYA propia.-
2.- TESTIGOS son==
joan de erraçu y
mn de Musquiz / ESCRIBIENTES de escribano actuante. FIRMARON todos.--
Traslado hace el escribano ACTUANTE y afirma que ==
concuerda fielmente con su ORIGINAL "quemipoder queda"==
FIRMA, SIGNO y RUBRICA//// "En testimonio (SIGNO) de verdad

P^o Vrgel de Arizcun^{no}"

Ibidem, Doc. 2 folios
Copia FEHA de escr. ACTUANTE.-

Pamplona, 6-XII-1639.---

Martin de Beynça, mercader, vecino de la villa de Sansebastian, heredero de
D. don min de Beynça su HERMANO, CAPELLAN mayor "que fue" del convento de la
"compseçion" (sic) de Pamplona, de quien era la casa en cuestión.....

Fondo BORDA-UBILLOS.---
2 documentos de 1619==
1o. de ellos= Copia FE-
HACIENTE de escribano
ACTUANTE.---

Pamplona, 18-IX-1619.---

(945-I-29)

Back==

"Dona^{on} hecha Por Miguel de
veinça vez. desta ciu.
en fauor

del doctor mn de veinça su hijo"

- 1.- Miguel de beynça (sic), ZAPATERO, vecino desta ciudad, dice tener drecho a u
casa sita en ella y calle de==
los baños, que sóla ser de==
Martin de veinça (sic nunc) y lauyen y==
maria Juan, de Ayerra, su mujer, que afrenta de la una parte con casa de la
Lanzarote, viuda de L., y de la otra con casa de==
Pedro de Echeberz, mercader vecino de la misma, que fue.- Tiene también un
viña de 14 peonadas poco más o menos en los términos de la ciudad
endrecera llamada==
cadar (sic c-), que afrenta con lieco del convento de==
santiago, de la ciudad, y con una viña de==
martin de eleta, hortelano en==
juslarrocha.- Hace donación perfecta "inter vivos" de las mismas a==
martin de beynça, su HIJO, colegial en el colegio mayor de==
santespiritus de
onati (sic) para que se pueda ordenar de EPISTOLA en consideración de s
mucha virtud y letras que tiene.--
1v.- TESTIGOS son==
joan de erraçu y==
martin de musquiz, ESCRIBIENTES del escribano actuante, y FIRMARON, pero NO=
veinça (sic nunc) que "dixo
2.- no sauer".--
ESCRIBANO es el que hace este TRASLADO, que concuerda fielmente con
su ORIGINAL que "e mi poder queda"==== Pedro Vrgel de Arizcun.-
FIRMA, SIGNO y RUBRICA=== /// "En testimonio (SIGNO) de verdad

P^o Vrgel de Arizcun^{no}"

Ibidem= 2o. documento de
2 folios= Traslado FEHA-
CIENTE de escribano
ACTUANTE.---

Pamplona, 18-IX-1619.---

Back==

dona^{on} de Pedro de veinça Mercader
vezino desta ciudad
en fauor

del doctor mn de veinça su hijo" (sic, sed est FRAT)

- 1.- P^o de beynça, Mercader vecino de ==
pamp. atendiendo a la buena inclinación, letras y virtud de su
martin de beynça "colegial en el colegio mayor de
santespiritus de
onati (sic nunc -n-).- Dice son HERMANOS carnales y le hace GRAC
cesión & y donación "inter vivos" una==
CASA que tiene en la calle de ==
los Baños que sóla ser de==
martin de beynça y Labayen y =
m. ju. de ayerra su mujer, difuntos y afrenta (sic) con casa de==
ana de olaz, viuda de==
miguel de lanzarote (-z- corregida de -c-) y casa de==
maria de orderiz, viuda de =
P^o de echeberz y con Calle Pública, para que sea SUYA propia.-
2.- TESTIGOS son==
joan de erraçu y
mn de Musquiz / ESCRIBIENTES de escribano actuante. FIRMARON todos.--
Traslado hace el escribano ACTUANTE y afirma que ==
concuerda fielmente con su ORIGINAL "quemipoder queda"==
FIRMA, SIGNO y RUBRICA//// "En testimonio (SIGNO) de verdad

P^o Vrgel de Arizcun^{no}"

Ibidem, Doc. 2 folios
Copia FEHA de escr. ACTUANTE.-

Pamplona, 6-XII-1639.---

Martin de Beynça, mercader, vecino de la villa de Sansebastian, heredero de
D. don min de Beynça su HERMANO, CAPELLAN mayor "que fue" del convento de la
"compseçion" (sic) de Pamplona, de quien era la casa en cuestión.....